

DeepL.com — Recherche sur la juridiction et la propriété

Entité juridique et siège social

DeepL est une société allemande spécialisée dans la recherche en intelligence artificielle, officiellement constituée sous la forme d'une **Societas Europaea (SE)** — une forme de société anonyme européenne. Fondée en 2009 sous le nom de Linguee, la société a été rebaptisée DeepL GmbH en 2017. Son PDG, Jaroslaw Kutylowski, l'a restructurée en Societas Europaea en 2021. Son siège social est situé à **Cologne, en Allemagne** (Rhénanie-du-Nord-Westphalie).

Fondateurs et direction

DeepL a été fondée en 2017 par **Leonard Fink** et **Jaroslaw Kutylowski**, qui occupe actuellement le poste de PDG.

Actionnariat et investisseurs

La structure de propriété de DeepL a évolué au fil de plusieurs levées de fonds, les fondateurs conservant une participation importante tandis que les investisseurs institutionnels détiennent des parts significatives. La société a vu sa valorisation augmenter de manière spectaculaire, atteignant **2 milliards de dollars** en 2024.

Parmi les principaux investisseurs figurent **ICONIQ Growth, Index Ventures, le Régime de retraite des enseignants de l'Ontario, Teachers' Venture Growth et Allison Pickens Ventures**, parmi un total de 23 investisseurs. DeepL a levé un total de **536 millions de dollars** de fonds. Index Ventures a mené le dernier tour de table majeur. DeepL a atteint le statut de licorne en 2023 avec une valorisation d'un milliard de dollars après un tour de table de plus de 100 millions de dollars.

Perspectives d'introduction en bourse

DeepL a entamé des discussions préliminaires avec des conseillers potentiels concernant une éventuelle cotation sur une **bourse américaine**, avec une valorisation potentielle pouvant atteindre **5 milliards de dollars** en fonction des conditions du marché. Aucune décision définitive n'a été annoncée à la date de la présente étude.

Juridiction

Il existe une distinction selon le type de client :

UE / Utilisateurs particuliers

DeepL opère conformément au **RGPD** (Règlement général sur la protection des données de l'UE) et à la **loi fédérale allemande sur la protection des données (BDSG)**. Le responsable du traitement des données est **DeepL SE**.

Clients professionnels d'Amérique du Nord

Les contrats d'entreprise sont régis par le **droit de l'État du Delaware**, et la compétence exclusive revient aux **tribunaux d'État et fédéraux du comté de Kent, dans le Delaware**.

Confidentialité et sécurité des données

DeepL respecte le RGPD et détient des certifications en matière de sécurité, de disponibilité et de confidentialité. Les textes des utilisateurs ne sont jamais stockés ni utilisés pour l'entraînement des modèles sans leur consentement, et la plateforme prend en charge le chiffrement personnalisé, y compris le **Bring Your Own Key (BYOK)**.

DeepL détient les certifications suivantes :

- ISO 27001
- SOC 2 Type II
- BSI C5 Type 2
- HIPAA
- RGPD

Résumé

DeepL est une société allemande privée (constituée sous la forme d'une SE européenne), soumise à la législation stricte de l'UE et à la législation allemande en matière de protection des données pour la plupart des utilisateurs, et relevant de la juridiction du Delaware pour les contrats d'entreprise en Amérique du Nord. Elle reste indépendante pour l'instant, bien qu'une introduction en bourse aux États-Unis soit activement envisagée.